



VIRÖS LOBOGÓ

Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

III. évfolyam, 4301. szám | Kedd, 1958. december 30. | 4 oldal, 20 bani

Hazánk — a Román Népköztársaság

Népünk ma a Román Népköztársaság, a városi és falusi dolgozók állama kikiáltásának 11-ik évfordulóját ünnepli.

1947 december 30-án a Román Kommunista Párt, a népi tömegek támogatásával gyökeres változtatásokat hajtott végre hazánk életében. eltávolította a hazai és nemzetközi burzsoázia utolsó támaszát, a királyságot és létrehozta a Román Népköztársaságot, melyben a politikai hatalom a dolgozó parasztsággal szövetséges munkásosztályé. Ez az esemény népünk történetének újabb dicsőös lapja.

A népi demokratikus rendszer, a proletariátus diktatúrája egyik formájának megjelenése és fejlődése a társadalmi élet objektív szükségességeinek gyümölcse, egy hosszú történelmi folyamat eredménye, melynek keretében kialakultak hazánk népi tömegeinek a társadalmi felszabadításra, nemzeti függetlenségre, békére és demokráciára irányuló törekvései.

A népi forradalom, melynek során létrejött és fejlődött a népi demokratikus rendszer, az 1944 augusztus 23-i forradalmi aktus eredménye. A katonai-fasiszta diktatúra megdöntése felszabadította a román nép forradalmi erőt, tudatos harcra ébresztette a dolgozók millióit, megnyitva az ország népi demokratikus államává váló forradalmi átalakulásának útját.

A monarchia felszámolásával országunkban szétrombolták az egyik legghatalmasabb reakciós fellegvárat. Szükséges volt a középkor sötét idejéből öröklött államrendszer felszámolása, melyet a nép gyűlölt és amely akadályt képezett Románia forradalmi fejlődésének útján.

A porosz eredetű, volt királyi család számtalan birtokkal, szőlővel, erdővel, gyümölcsösökkel rendelkezett, melyek együttesen több száz ezer hektárt tettek ki. A királyi család tagjai számos nagyvállalat tulajdonosai voltak. Politikai téren a királyság az országon belül és a külső reakciós erők központja volt. Az 1947 december 30-i történelmi aktus révén felszámolták a királyságot, helyét új, haladó államforma vette át — a Román Népköztársaság. Ez azt jelentette, hogy az egész politikai hatalmat a dolgozó parasztsággal szövetséges munkásosztály vette át. Ez az esemény a dolgozók legfőbb vívmányát képezi. Ilyen körülmények között folytatódott a megalkotás nélküli forradalmi folyamat, a szocialista forradalom feladatainak megoldása. Így a népi demokratikus állam a proletariátus diktatúrájának egyik formájává vált, tevékenységet folytatva az ember ember által való kiszámíthatóságának megszűntetéséért; a szocialista gazdaság és kultúra felépítéséért; a tömegeknek a marxizmus-leninizmus szellemében való neveléséért; annak érdekében, hogy bevonják a dolgozó tömegeket az állami és közügyek intézésébe; hogy megvédjék a forradalmi vívmányokat a külső és belső ellenségek minden mestekedése ellen.

A politikai hatalom megszerzése és a legfontosabb termelőszervezők államosítása révén a munkásosztály — a többi dolgozóval együtt — a gyárak, bányák, bankok, szállítók, vállalatok, a külkereskedelmi monopóliumok tulajdonosává vált és döntő pozíciót foglalt el a szocialista kereskedelem. Ennek eredményeként a gazdasági élet legfontosabb területein ugyancsak teljesen felszámolták a kapitalista kizsákmányolást. A demokratikus földreform eredményeként a dolgozó parasztság ura a földnek, amelyet megművel és felszabadult a földesúri kizsákmányolás alól. A szocializmus gazdasági alapjai felépítésének folyamata szükségessé teszi a mezőgazdaság szocialista átalakítására való áttérést. Ez a legfontosabb feladat az egységes szocialista gazdaság megteremtése céljából. A munkásosztály szövetségének megerősítése a dolgozó parasztsággal annak révén valósul meg, hogy a kis- és középgazdaságokkal rendelkező parasztokat a mezőgazdasági szövetkeztetés útjára vezetik, az önkéntes hozzájárulás elve alapján. November 1-ig a mezőgazdaság szocialista szek-

Irta: ZOLLER GYULA,
az Arad városi pártbizottság titkara

tora 15.723 kollektív gazdaságot, mezőgazdasági termelőszövetkezetet és társulást foglal magában több, mint 1.760.000 családdal. Ennek következtében falvainkban új osztály, a szövetkezeti parasztság fejlődik, mely a termelőszervezők közös, csoportos tulajdonán alapul. Ez az embernek ember által való kizsákmányolás teljes felszámolásához vezet.

A Román Népköztársaság kikiáltása révén országunkban egy új típusú demokrácia, a szocialista demokrácia jött létre, mely mindenben felülmúlja a polgári demokráciát.

A Román Népköztársaság alkotmánya és egész állami politikája biztosítja a szabadságjogok gyakorlását, amelyeket a múltban országunk dolgozói nem ismertek. A Román Népköztársaság állampolgárainak joguk van a munkához, a pihenéshez, a társadalombiztosításhoz. Országunkban a dolgozók a gyárak és üzemek urai és vezetői lettek. Népünk sikerrel teljesítette a feladatát, hogy a szocializmust felépítse. A dolgozók bebizonyították, hogy képesek az állam vezetésére, képesek irányítani az ország gazdasági életét, a burzsoázia nélkül és a burzsoázia érdekei ellen.

A népi demokratikus rendszer az egész nép számára biztosítja a demokratikus szabadságjogokat, de előfeltétele a hatalomról elkergetett osztályok maradványainak, az imperialista-agresszív köröknek minden arra irányuló kísérletét, hogy visszaállítsák a kizsákmányoló osztály uralmát. A szocialista demokrácia a két oldal egységes egészévé való összefonódását jelenti: széles demokrácia a tömegek számára és diktatúra az ellenforradalmi elemekkel szemben. Ez a probléma egyoldalú megközelítése súlyos hibához vezetne és ártalmára válna a népi demokratikus rendszernek.

A Román Népköztársaságban állandóan fejlődik a szocialista demokrácia. Ennek alapja az állam szervezésében és vezetésében uralkodó demokratikus centralizmus, valamint a népi tömegek egyre szélesebb bevonása az állami élet, a gazdaság és a kultúra irányításába. Ugyanakkor a párt és a kormány fellép minden olyan opportunista irányzattal szemben, mely együgyűen „liberalizál” vagy „demokratizál” hamis jelszava alatt megkísérelné csökkenteni a parasztság főtömegével szövetséges munkásosztály vezető szerepét az államban; megkísérelné tagadni, vagy csökkenteni a párt vezető szerepét az ország egész társadalmi-gazdasági és kulturális-művészeti életében és ilyen módon aláaknázná a népi demokratikus rendszert.

A népi demokratikus rendszer biztosítja minden dolgozó teljes egyenlőségét, tekintet nélkül nemzetiség, hovatartozására és következetesen alkalmazza a proletár internacionalizmus elveit. E marxista-leninista politika alapján fejlődik a román nép és az együttélő nemzetiségek közötti barátság, egyre erősebbé vá-

lik a dolgozók testvérisége a munkában és a harcban, valamennyi dolgozó közös ügyének győzelméért — a szocializmus felépítéséért — a közös hazában, a Román Népköztársaságban.

A szocialista társadalmi rend azokban a nagy eredményekben konkretizálódik, amelyeket országunk a gazdaság és a kultúra fejlesztésében, a lakosság életszínvonalának emelésében elért.

Fennállásának 11 esztendeje alatt a Román Népköztársaságban a román nép, marxista-leninista pártja vezetésével döntő sikereket ért el a szocializmus gazdasági alapjainak felépítésében. Ezeket az eredményeket a polgári-földesuri rendszer által elfojtott népi alkotó erők felszabadítása révén érték el.

A szocialista iparosításra irányuló, pártunk és kormányunk által követett politika már eddig is nagy sikereket ért el a termelői fejlődésben, az iparban és a mezőgazdaságban egyaránt. Így egyetlen negyed év alatt annyit termelünk, mint 1938-ban egész évben. A mezőgazdaság szocialista szektora már az ország mezőgazdasági területének több, mint 55 százalékát foglalja magában. Az a lendület, amellyel egész népünk a párt vezetésével dolgozik, abban a tényben is tükröződik, hogy előzetes adatok szerint az 1958. évi mezőgazdasági fejlesztési tervet az iparban 3 és fél százalékkal fogják túlháldni. Az idei ipari üzemtermelés több mint 9 és fél százalékkal lépi túl a tavalyit.

Városunk iparvállalatai előtt is jelentős tervfeladatok állottak. Az aradi vállalatok túlnyomó többsége határidő előtt teljesítette 1958. évi tervét. Így például a Teba gyár december 11-én, a November 7 gyár december 16-án, a December 30. gyár, december 20-án, a Vörös Triók gyár december 23-án, a I. Ranghegy gyár december 29-én és így tovább.

A munkások, technikusok és mérnökök hozzájárulása ehhez az eredményhez rendkívül értékes volt. Így csupán a December 30 gyárban az év folyamán 87 újítást vezettek be. A vállalatban több mint 1.700.000 lej tervet felülmúlást ért el 1958-ban. Az újító-mozgalom élén olyan ismert kommunista haladnak, mint Brata Dumitru, Ondrejcsik György, Kovács Ákos, Usca Ioan,

(Folytatása a 4-ik oldalon.)

Teljesítette tervfeladatainak összes mutatószámát a I. Ranghegy gyár munkaközössége

Népköztársaságunk kikiáltásának 11. évfordulója tiszteletére a I. Ranghegy gyár lelkes és szorgalmas munkaközössége, a kommunisztákkal az élen, vállalta, hogy évi tervét idő előtt teljesíti.

A munkások, mesterek, technikusok és mérnökök becsülettel eleget tettek vállalásuknak és a technikai-adminisztratív vezetőség segítségével törekvéseiket siker koronázta.

A Nagy Nemzetgyűlés ülésszakának munkálatai — A december 28-i ülés —

A Román Népköztársaság Nagy Nemzetgyűlésének 5. ülészaka vasárnap folytatta munkáját.

Az ülés megnyitása után Traian Ionescu képviselő, a Nagy Nemzetgyűlés jogügyi bizottságának elnöke a bizottság nevében indítványozta, hogy iktassák be az ülészaka napirendjébe a Nagy Nemzetgyűlés működési szabályzatának 17. és 59. szakaszára vonatkozó módosító törvénytervezet megvitatását.

Az indítványt egyhangúlag jóváhagyták.

A jogügyi bizottság kérésére a Nagy Nemzetgyűlés kimondotta a vita alá bocsátott törvénytervezet sürgősségét.

Attérve a napirendre, Constantin Scariat képviselő előterjesztette a gazdasági-pénzügyi bizottság jelentését a Román Népköztársaság 1959. évi állami költségvetésének tervezetéről.

Ezután megkezdődött a költségvetési tervezet vitája.

A vita során a következő képviselők szözlaltak fel: Elena Iordachescu (Magurele választókerület, Bukarest); Gheorghe Pop (Nagysomkut választókerület, Nagybánya tartomány); Ene Turcanu (Radauti választókerület, Suceava tartomány); Constantin Ciufu (Ploesti-Sud választókerület, Ploesti tartomány); Virgil Trofin (Zeletin választókerület, Bákó tartomány); Vasile Vaida (Nagyilonda választókerület, Kolozsvár tartomány); Ion Paun (Istria választókerület, Constanta tartomány); Lapsanszki Béla (Petrozsény választókerület, Hunyad tartomány); Simon Julia (Uzon választókerület, Magyar Autonóm Tartomány); Iosif Bayerle (Zsombolya választókerület, Temesvár tartomány) és Stefan Bobos (Sagna választókerület, Bákó tartomány).

Az ülészaka folytatja munkáját.

Aurel Vijoli pénzügyminiszter jelentése az 1959. évi állami költségvetési tervezetről

Képviselő elvtársak!

A Román Népköztársaság Minisztertanácsának megbízásából Önök elé terjesztjük megvitatásra és jóváhagyásra az 1959. évi népgazdasági-tervezési terv alapján készült a Román Munkáspárti Központi Vezetőség 1958 november 26—28-i plenáris ülésének utmutatásai értelmében véglegesített 1959. évi állami költségvetési tervezetét.

A költségvetési törvénynek megfelelően egyszersmind Önök elé terjesztjük jóváhagyásra az 1957. évi állami költségvetés végrehajtásáról szóló végleges adatokat és ismerteljük az 1958. évi állami költségvetés végrehajtásának ideiglenes adatait.

A végrehajtási számla szerint az 1957. évi állami költségvetés bevételei 45.202 millió lejt, kiadásai 43.854 millió lejt tettek ki, vagyis a költségvetési évi 1.348 millió lejt többlettel zárult.

1958-ban a költségvetés végrehajtása kielégítő módon folyt, az állami költségvetés biztosította az állami tervben előirányzott célkitűzések maradéktalan és idejében való pénzelátását. Az 1958. évi költségvetés 46,3 milliárd lej bevételt és 44,7 milliárd lej kiadást irányozt elő, amiből 1,6 milliárd lej bevételt többlettel adódott, vagyis 800.000.000 lejjel több az előirányzatnál.

A bevételek döntő többsége, 41,8 milliárd lej, vagyis 90,2 százalék a gazdaság szocialista szektorából származik. A lakosságtól bevételezett adók a költségvetési bevételek csupán 9,8 százalékát teszik ki.

A költségvetési alapok legnagyobb részét a népgazdaság és a szocializmus kulturális akciók pénzellátására fordítottuk. Ezek a kiadások 38,1 milliárd lejt, vagyis a költségvetési kiadások 85,2 százalékát tették ki. Hangsúlyoznunk kell, hogy a gazdasági fejlesztésre kiutalt összegben kívül fő javításokra és más célokra felhasználtuk a vállalatok és a gazdasági szervezetek rendelkezésére ál-

ló alapokat, valamint a rövidlejáratú bankkölcsönöket is.

Az 1958. évi állami költségvetés végrehajtása során elért pozitív eredmények annak köszönhetőek, hogy a dolgozók, a párt vezetésével, lelkesen munkálkodtak az állami terv teljesítésén és túlszárnyalásán. Jelentős eredményeket értünk el népgazdaságunk valamennyi ágának fejlesztésében és a munkatermelékenység növelésében és az önköltség csökkentésében.

Iparunk teljesítőképessége 1958-ban a megévő termelő kapacitások jobb kihasználása és számos új ipari egység üzembehelyezése révén megnövekedett.

A párt politikájának alkalmazása folytán a mezőgazdaság szocialista szektora továbbfejlesztődött. A főbb mezőgazdasági növények termelése ebben a szektorban növekedett, noha 1958-ban az ország egyes vidékein nem voltak kedvező éghajlati viszonyok. Minthogy az állami gazdaságok és a GTA-k jól el voltak látva traktorokkal és mezőgazdasági gépekkel, a szocialista szektor egységei a magánszektornál nagyobb termést értek el, éspedig búzából 23 százalékkal, napraforgóból 26 százalékkal, kukorikából 9 százalékkal többet.

A város és a falu közötti árucserre fokozódott, erősödött a munkásosztály és a dolgozó parasztság szövetsége.

Az árukivitel bővítése folytán a Román Népköztársaság 1958. évi kereskedelmi mérlege aktív, a külföldi fizetési mérleg egyensúlyban van.

A termelés szüntelen növekedése és az önköltség csökkentése lehetővé tette, hogy a szocialista kereskedelmi mind jobban ellássa a dolgozó lakosságot, ami kedvező befolyást gyakorolt a piacra.

A Román Népköztársaság 1959. évi állami költségvetése

A Román Népköztársaság 1959. évi állami költségvetése népünk békés alkotómunkájának költségvetése, amely a népgazdaság továbbfejlesztésére és a dolgozók életszínvonalának emelésére irányul.

Az 1959. évi állami költségvetés biztosítja a szükséges eszközöket az RMP KV 1958 november 26—28-i plenáris ülésén kijelölt feladatok teljesítéséhez, annak érdekében, hogy gyorsítsuk az ország szocialista iparosításának ütemét — a nehézipar, főként pedig a gépipar elsődleges fejlesztése alapján, — valamint, hogy kizsákmányoljuk a mezőgazdaság műszaki-anyagi alapját.

A munkások reálbére 1958-ban 26 százalékkal nagyobb volt, mint 1955-ben. A munkások életszínvonalának emeléséhez jelentős mértékben hozzájárult a Román Munkáspárt KV 1956 decemberi plenáris ülésének határozata alapján bevezetett megújított bérezési és normarendszer.

A vállalati alap létesítésének és felhasználásának újabb szabályozása lehetővé tette, hogy ennek az alapnak nagyobb részét fordítsák a dolgozók legfontosabb szükségleteinek kielégítésére főképpen a lakásépítésre.

Tovább növekedett a dolgozó parasztság, elsősorban a kollektivisták és társult parasztok jövedelme.

A népgazdaság felléle ivelő fejlődése és az állami költségvetés bevétel többlete a lej megerősödését eredményezte és biztosította az egységes pénzforgalmat.

A dolgozók 1958. évi jelentős sikereit elősegítették a szocialista építés gyorsabb ütemű fejlődését országunkban. Ez újabb bizonyítéka a szocialista gazdaság felsőbbrendűségének és pártunk helyes politikájának.

Abban, hogy népünk a szocialista gazdaság fejlesztése terén kimagasló eredményeket ért el, rendkívül jelentősége volt a nagy Szovjetuniótól kapott sokoldalú testvéri segítségnek, a szocialista tábor többi országával fennálló szoros együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási kapcsolatnak.

A Szovjetunió történelmi eredményei, amelyekkel Kommunista Pártjának XXI. kongresszusát fogadja, valamint a kommunizmus építésének nagyszabású programja, nemcsak a Szovjetunió, hanem az egész szocialista világtábor gazdasági erejét és védelmi képességét erősíti.

Az ipari és mezőgazdasági termelés, valamint az építkezések volumenének növekedése folytán az 1959. évi nemzeti jövedelem 13,5 százalékkal fogja meghaladni az ideiglenes adatok alapján kiszámított 1958. évi nemzeti jövedelmet.

A nemzeti jövedelem növekedése és a gazdaság tartalékainak hatékonyabb kihasználása alapján jelentősen növelhető a költségvetés összege. 1959-ben a költségvetési tervezetben feltüntetett bevételek 51.833 millió lejt, a kiadások pedig 51.033 millió lejt tesznek ki; az előirányzott többlet tehát — akárcsak 1958-ban — 800 millió lej.

A költségvetési bevételek

1959-ben a népgazdaság szocialista szektorából származó bevételek 5411,6 millió lejjel, azaz 12,9 százalékkal növekednek az előző év ideiglenes költségvetési adataihoz viszonyítva s az összbévételek 91,1 százalékát teszik ki.

A forgalmi adóból és a nyereségrészekből származó bevételek az előirányzat szerint 26,7 milliárd lejt fognak kitenni, 2 milliárd lejjel többet, mint az előző évben; ezt a termelés növekedése és az áruforgalom fokozása révén, továbbá az önköltség csökkentéséből származó megtakarítások révén valósítjuk meg.

1958-ban a rentabilitás tekintetében számos vállalat túlszárnyalta az előirányzott színvonalat. Ez annak tulajdonítható, hogy intézkedéseket tettünk a dolgozók anyagi érdekeltségének fokozására, valamint annak érdekében, hogy a vállalatok vezetőségei, a főigazgatóságok és minisztériumok nagyobb gondot fordítottak a gazdasági egységek gazdasági-pénzügyi tevékenységének megújítására. Így a mezőgazdasági felszerelés és fémgyártmányok főigazgatóságához tartozó vállalatok 1958 első kilenc hónapjában

10,4 százalékkal, a gyapjú- és selyemipari főigazgatóságához tartozó vállalatok pedig 7,6 százalékkal szárnyaltak túl a tervezett tiszta jövedelmet. A fővárosi „Gh. Gheorghe-Dej” készruhaipar 11,6 százalékkal haladta túl a tervezett tiszta jövedelmét. Az egész népgazdaság viszonylatában 265 millió lejjel haladtuk túl a tervbevetett összjövödelmet.

Ennek ellenére azonban az önköltség csökkentésében elért eredmények jóval alatta maradnak a népgazdaság lehetőségeinek. Számos esetben a minisztériumok tervjavaslataikban alábecsülik az önköltség csökkentésének reális lehetőségeit. A Nehézipari Minisztérium például 1958-ra a villamosipari főigazgatóság számára 0,7 százalékos önköltségszökkentést javasolt; a főigazgatóság különösebb erőfeszítés nélkül az év első 9 hónapjában 3,9 százalékos önköltségszökkentést valósított meg. A hus- és tejipari államintézetek 1,8 százalékkal csökkentették az önköltséget, a tervjavaslaltban előirányzott csupán 0,2 százalékos helyett.

(Folytatása a 3-ik oldalon)

Monostor — rajonunk hatodik teljesen kollektivizált helysége

Az elmúlt év őszén Monostor községben a kollektív gazdaság mellett a dolgozó parasztok mezőgazdasági társulásokba tömörültek. Eltelt egy év s a mezőgazdasági társulási tagok, akik egy év alatt meggyőződtek arról, hogy a kollektív gazdaságban eredményesebb a munka, mind nagyobb figyelemmel kísérték a község kollektív gazdaságának, valamint a környező kollektív gazdaságok fejlődését. Az elmúlt hónapokban egymásután érkeztek a hírek, hogy Szecsiány, Keresztes, Gelu, Orisoara helységek mezőgazdasági társulásának tagjai már valamennyien beléptek a kollektív gazdaságokba.

A monostori társult dolgozó parasztok is sokat vitattak a kérdést. Meggyőző hatást váltott ki az, amikor egy szecsiányi kollektivistát monostori rokon látogatása alkalmával elmondották, hogy kollektív gazdaságukban 42 lej egy-egy munkanap-egységértéke. A monostori mezőgazdasági társulási tagok osztottak, szoroztak, számítottak. Ugyanakkor a község kollektív gazdaságának agi-

tátorai felvilágosító munkát végeztek. Pózsár Ferenc, Lepoiev Mihai, Coman Victor agitátorok és párttagok részletesen ismertették — a mezőgazdasági társulások tagjai között — a kollektív gazdaság munkaszervezését, fejlődési lehetőségeit, eredményeit és azt, hogy miként növekszik a kollektivisták életszínvonal. Szóke József agitátor a fakerti kollektív gazdaság tagjainak élet-színvonalát emelkedésére hivatkozott. Ráműtött, hogy amikor ott járt, Heim József kollektivistát 2500 kiló búzát vitt haza. Láttá azt, hogy a fakerti kollektivisták élete mennyit változott. Nincs az a ház, ahol egy-egy sertést ne vágtak volna. A legtöbb kollektivistát új bútor vásárolt, sokan rádiót, kerékpárt és most már motorkerékpárokat vásárolnak.

A mezőgazdasági társulások tagjai nem sokat gondolkodtak. December első napjaiban csoportosan kerekestek fel a községit néptanács végrehajtó bizottságáig és kérték, hogy nyújtson segítséget a kollektív gazdaságba való felvételi kérvények el-

készítésében, mert be akarnak lépni a kollektív gazdaságba. Az első csoport elhatározta villámként terjedt szét a községben. Már másnap több, mint száz felvételi kérvényt nyújtottak be a kollektív gazdaságokhoz. Az első kérvényezők között voltak Toma Petru, Moldovan Jiva, Ciubotan Marija, Lepoiev Laza, Pain Traian, Bun Simion és mások.

Igy Monostor teljesen kollektivizált községgé vált. Ehhez hozzájárult az is, hogy a község legszorgalmasabb példamutató dolgozó parasztjai, mint Todorov Nica, Savulov Momis, Savulov Vasile, Filipov Emilian és más élen járó dolgozó parasztok első között írták meg felvételi kérvényüket. Példájukat követve Monostor összes mezőgazdasági társulásainak tagjai. Így december 27-én a monostori kultúrthozon nagytérképén a kollektív gazdaság nagygyűlése jóváhagyta az utolsó belépő felvételi kérvényt is. S a jövőben a község lakossága, akik valamennyien kollektív gazdaságba tömörültek, közösen, együttes erővel dolgozzák meg a község 1680 hektár földjét.

SÁNTHA ANTAL káplán a közvélemény ítélőszéke előtt

A csíkszeredai törvényszék nagytermet zsúfolásig megtöltő hallgatóság előtt elhangzott az ítélet: Sánta Antal, a gyermeklányokat megbecsülőt, népeles csíkszentdomokosi káplánt igazságszolgáltatásunk 12 esztendői fogházbüntetésre és 10 évi jogvesztésre ítélte. A tárgyaláson megjelent dolgozó emberek elégtétellel vették tudomásul, hogy az ártatlan kislányokat meggyalázó, törvényeinket semmibevevő vádlottra lesújtott igazságszolgáltatásunk.

A per folyásáról, okmányairól az elmúlt napokban országsszerte tudomást szereztek. És nincs népköztársaságunkban olyan szülő, olyan jó-érzésű ember, akit ne botránkoztatnának meg Sánta Antal tettei, akit ne töltene el gyűlölet ez iránt a brutális, szadista, emberi érzésekből kivétel nélkül káplánlással szemben. Országsszerte felháborodással beszélnek az esetről és egyre több egyszerű dolgozó ragad tollat, hogy lapunkhoz küldött levelében is kifejezésre juttassa mélyes megbotránkoztatását Sánta Antal üzemével kapcsolatban. egyre többen fejezik ki meglepetésüket, hogy a vádlott elnyerte büntetését.

SÁNTA ANTAL, AKI AZ ÉLET FIATAL VIRAGAIT TIPORTA VAGY AKARTA SARBA TIPORNI, EZ AZ ALJAS, ZOLLÓTT EGYÉN — A CSÍKSZEREDAI BÍROSÁG UTÁN MOST AZ EGESZ ORSZÁG KÖZVÉLEMÉNYBEK ÍTELOSZÉKE ELŐTT ALL.

A lilomtipró káplán...

Sánta Antal visszaélve a hívek vallásos érzelmeivel, hiszékenységgel — papi reverenda leple alatt, a legáljabb módszereket használta fel tudatlan és naív gyermeklányok erkölcsi megromlására. Hosszu esztendők óta és különösen 1956 tavaszától, — amikor a csíkszentdomokosi egyházközségben viselt tisztségbe beiktatták — nagy szorgalommal iparkodott, hogy minél több leánygyermeket toborozzon a bérmlására előkészítő hittanórára. Kiháználva egyes szülők vallásos meggyőződését vitázott, érvet vetett, leveleket küldözgetett nekik, hogy el ne mulasszák hittanórára járni a gyermekeiket. A valóságban aztán, — amint a per pontról-pontra bebizonyította — arra használta fel a hittanórákat, hogy kiszemelje a kislányokat elfajult, embertelen ösztöneinek kielégítésére. Tizenkét—tizenhárom év közötti leánykákat vetett a szemébe, akiknek bizalmát a vallásosoktól és bérmlására való előkészítés ürügyével, az egyházközségben viselt tisztségével próbálta megszerezni. Szentképeket, feszületeket, imakönyveket ajándékozott nekik. Majd mindezek után — visszaélve a csíkszentdomokosi szülők jóhiszeműségével — erőszakot próbált vagy követelt el a hozzájáruló kislányokon. B. M. tizenhárom esztendő leányát több alkalommal magához édesgette

azzal az ürüggyel, hogy a tanulásban mutatott szorgalmáért akarja megdícsérni. Szentképeket mutogatott a kislánynak, körülzsongta mézes-mázos szavakkal — majd erőszakot kísérelt elkövetni rajta. Bár a kislány ellenállt és több ízben meghusított a próbálkozásait, egy alkalommal a brutális, harmincesztendő férfi erőszakkal elérte a célját. Az idén nyáron B. V. kiskoru lányt, akit szülei az egyházi adó befizetése céljából küldtek a plébániára, szintén megerőszakolták.

Az említett cselekmények elkövetése előtt és ezután is Sánta Antal állandóan igyekezett más kiskoru leánygyermeket elcsábítani. Megkísérelte megerőszakolni B. I., L. I., G. Cs., L. E., K. T., B. T., B. M. és K. I. kislányokat is. A káplán aljas próbálkozásai valósággal összezuhtak a gyermekek lelki világát; meghasonlottak önmagukkal, egyesek közülük teljesen elhanyagolták a tanulást...

A „csendes hittanórák” ürügyén így változtatta az erkölcsatlanság, romlottság fészévé Sánta Antal a csíkszentdomokosi plébániát. Erkölcsatlanság cselekedeteit azonban leleplezték a vádlott és a szülők akiknek — saját keserű tapasztalatuk árán kellett rájönniük, hogy milyen aljas büntözött rejt a papi reverenda...

Sánta Antal erkölcsatlanságát élete szorosan összefonódott népi demokratikus rendszerünk, új életet építő dolgozó népünk elleni gyűlöletével. Még gyulafehérvári teológus korában szolidaritást vállalt Márton Aron püspökkel, amikor azt demokrácia- és népeles büntetések elleni felelősségre vonták. Sánta Antal káplán később kapcsolatba került Olaszországban és Ausztriában élő hazatérő szülői szerzetesekkel, akikől népeles, a békét és a szocializmust támadó irományokat kapott. A külföldről kapott irományok nacionalista, sovinszta eszméitől fűtötten a népi demokratikus rendszer ellen uszítanak. Sánta Antal az említett irományokat terjesztette. Megismer-

tette Márton Mózes, a csíkszentdomokosi egyházközség plébánosával, Bodó Péter gyergyóalfalvi pappal és másokkal.

A tárgyalás folyamán, amikor megkérdezték Sánta Antaltól, hogy ki nevezése után milyen elvek szerint akart tevékenykedni, a következőket válaszolta:

— A KINEVEZEST A PÜSPÖK UR ADTA, AZ O VONALAN HALADTAM.

A közérkező, a szülők jóhiszeműsége kitárázásának, gyermeklányok jóváé bencsoklásának, a népeles eszmék terjesztésének vonalán haladó káplán azonban utolérte igazságszolgáltatásunk keze.

„Láttam, hogy hittanóra után nők és gyermekek jártak be hozzá”

Márton Mózes csíkszentdomokosi plébános, a káplán közvetlen felettese, amikor a törvényszéken megkérdezték tőle, hogy volt-e tudomása a vádlott viselt dolgaival, a következőket válaszolta: „Láttam, hogy hittanóra után nők és gyermekek jártak be hozzá”. A per során tett vallomásaiban Sánta Antal beismerte, hogy amikor Tamás Ferenc plébánossal beszélgetett, bevallotta neki, hogy bizalmasodott szokott a hittanórára járó

kislányokkal. Tamás Ferenc, — aki tanuként a tárgyaláson is megjelent — óvatosságra intette kollegáját, mondván, nehogy „pletykára adjon okot”.

A PER ANYAGARÓL TUDOMÁST SZEREZVE SZAMOS DOLGOZÓ JOGGAL TESZI FEL EZT A KERDEST: VAJON AZ ELVETEMLT KAPLAN ELLEN MIERT NEM FOGANATOSITTAK INTEZKEDEST A FELETTESEI?...
Köszövény munkatársunk a Varga Katalin költőnő-gyűjteményéből küldte az

rodát, ami az én egész bemejtem is betöltötte. Nem érdemli meg az ember nevet, aki ilyen cselekedetekre képes, aki a papi reverendát arra használja fel, hogy védelme alatt gyermekek becsületébe gázoljon.

Két gyermek apja vagyok, az egyik kislány. Ököbe szorult a kezem, amikor arra gondoltam, hogy egy ilyen Sánta-féle elvetemült gazember kezébe kerülhetne. Oyan büntetést érdemel, ami örökre elvegye a kedvét az ilyen reverendába bujt gazembereknek attól, hogy visszaéljenek az emberek jóhiszeműségével és a munkát bontásnak új életünk ellen”.

Kormos Gyula író, a kolozsvári koreográfiai iskola tanára levelében többek között a következőket írja:

„Ez a reverendás kéjenc visszaélve 11—14 éves serdülő leánykák hiszékenységgel, vallásosok ürügyén csalogatta magához áldozatait, hogy aztán megbecsültesse őket. Ime és becsültség, vallásos énekek másolása és nemi erőszak, egyaránt megérték a fekete reverenda árnyékában. Micsoda szörnyűség ez, ha elgondolom!”

Sánta Antalt most ártatlanná tette népi bíróságunk és csak helyeselni tudjuk a szigorú ítéletet. De nagyon el kell gondolkodniuk a dolgozó elsősorban a szülőknek. Ime, hova

„Ime, kikre bízták egyes hiszékeny szülők gyermekeiket...”

„Nálunk, nevelőknél talán senki sem tudja jobban, hogy mennyi szeretet és áldozatkészség szükséges a gyermekek neveléséhez, lelki világuk kialakításához — írja levelében Varga Anna a marosvásárhelyi 8-as számú vegyesiskola tanítója, — Jól tudjuk azt is, hogy milyen érzékenyek a serdülő fiatal leánykák, milyen gyengéd kézzel kell irányítani őket. Szavakkal ki sem fejezhető, hogy milyen mély sebeket ejthetett áldozatai lelkében Sánta Antal, a képmutató, csíkszentdomokosi volt káplán, aki a vallásosokat látogató kiskoru fiatalokat szentképek ajándékozásával, vallási énekek másolásával ürüggyel a lakására csalogatta, hogy kielégíttesse aljas szenvedélyeit. Mélyes fájdalommal gondolok áldozataira, akiknek csak kitartó, szeretetteljes munkával gyógyíthatják be sebeit igazi nevelői. Sánta Antal gyűlöletes tettei lelkem mélyéig felháborít!”

Ez a papi ruhába bujt képmutató szörnyeteg nemcsak ártatlan gyermeklánykák megromlására tört, hanem kapcsolatot tartott fenn külföldre szökött hazatérő szerzetesekkel, akikből a népi demokratikus rendszert rágalmozó, Amerikában nyomtatott irományokat kapott, amelyeket paplarsai között terjesztett. Ime, kikre bízták egyes hiszékeny szülők gyermekeiket... Keserű lehetett nagyon a családosok és ha már nem is változhatatlan a történelem, tanulhatunk belőle.”

Cseh Bertalan a nagybányai „Closca” helyiipari vállalat dolgozója, mint többgyermekes családapa szökött, „Most, amikor népi demokratikus államunk annyi gondot fordít az ifjú nemzedék szocialista nevelésére és sokezer nevelő fáradozik azon, hogy az új érkölcsi magatartást kialakítsa az ifjúságban, még van: olyanok, akik a burzsoa erkölcs maradványait nemcsak magukban hordozzák, hanem napról napra azzal élnek. Sánta Antal erkölcsatlanságban bencsoklotta több fiatal leányka becsületét. Ez az aljas, romlott lelkű egyén már régen folytatta személyes üzemét. Igazságszolgáltatásunk felfigyelt Sánta Antal üzemére és ahogy el is vártuk: éltételt!”

Kolozsvári munkatársunk a Varga Katalin költőnő-gyűjteményéből küldte az

vezetelt az, ha a szülő és az iskola nem együttesen, egységes szellemben neveli a gyermekeket.

SÁNTA ANTAL ELVETEMLT-SEGEHEZ NEM FER SZÓ. DE MIT BREZ ES MIT BREZHEZ AZ OLYAN SZÓLO, MINT ANNAK A KISLÁNNAK AZ ANYJA, AKI A PAPI REVERENDA IRÁNTI ELFOGULTSÁGABAN A GYERMEKE TILTAKOZASA, FIGYELMEZTETŐ SZAVA ELLENRE MAJDNEM SÁNTA ANTAL KARJAIBA KENY-SZBRITE KISKORU LEANYAT.

Ilyesmik jutnak eszembe most, amikor minden becsültes dolgozóval együtt undorral elítélem Sánta Antalt”.

Csizmádia József, Ehed községi (Marosvásárhely rajon) egyszerű dolgozó földműves; tiszteendő kislány édesapja. A következőket olvassuk levelében: „Nem tudom szó nélkül megállni, nem tudom magamba zárni véleményemet erről a szörnyű cselekedetről, amiről az újságban értesültem. Apa vagdok én is. Atérzem, milyen mérhetetlen fájdalom lehet egy szülőnek ártatlan kislánya megromlása. Az olyan fenevadat, mint Sánta Antal nem is lett volna szabad kiskoruk közelébe engedni. Még a felnőtteknek is óvakodniuk kell a hozzá hasonló báránybőrbe bujt farkasoktól”.

alábbi tudósítást: „Az üzem egyik osztályán három dolgozó nő, három anya, egyidőben értesült az újságból a csíkszentdomokosi káplán gyűlöletes tetteiről. Megdöbbenéssel olvasták a törvényszék tárgya ároló szövege tudósítást, majd egymás szavába vágva adták hangra mélyes felháborodásukat. Ime néhány kiragadott mondat beszélgetésükből:

Jónás Borbála: „Valóban nem is ember, hanem eltaposni való féreg az olyan, aki a gyermeki lélek naivitását és egyes szülők vak hiszékenységet a maga nemtelen vágyának a kielégítésére használja fel”.

Kiss Anna: „Az én kislányom pionír s azon igyekszünk, hogy a családban ugyanazt hallja, ugyanolyan szellemű nevelést kapjon, amilyent az iskolánk nyújtanak.”

En nem ismerem a büntető törvénykönyv paragrafusát, de az elvetemült káplánt, aki szemüklényét, a dolgozó gyermekeket meg merie becsülteni, legalább éltfogytiglani kénysermunkára ítélnem. Hadd vezesse le munkával a semmittevésben felgyűlt energiáját”.

Végh Anna: „Nekem is van egy kislányom... Megelégedéssel vettem tudomásul, hogy a szentdomokosi káplán nem menekült meg a társadalom felelősségrevonása elől!”

Minden szülő és nevelő fokozott körültekintésre és óvatosságra int a csíkszentdomokosi eset”.

„Nem véletlen, hogy ez az izgvérig rothadt egyházi személy gyermekeket megromító üzeméi mellett államellenes tevékenységet is folytatót — mondotta munkatársunknak Kiss János a szálitvárosi Vörös Zászló üzemek élünkása. — Sánta Antal káplánt Márton Aron állította a csíkszentdomokosi szöszékre. Amilyen a gazda, olyan a szolgálja. Sánta Antal a reakció híve, békés építő munkánk ellensége. Megérdemli, hogy a törvény erejével eltiporjuk, megsemmisítsük”.

Antal Péter szakmári tanár, szerkesztőségünkhez intézett levelében többek között így ír:

MINT SZÓLÓT ES NEVELŐT FOKOZOTT ÓVATOSSÁGRA INT A CSÍKSZENTDOMOKOSI ESET. EBEREBBEN KELL ÖVNUK GYERMEKEINK TESTI-LELKI EPEGET, HOGY HASONLÓ ESETEK NE FORDULJANAK TÖBBÉ ELŐ”.

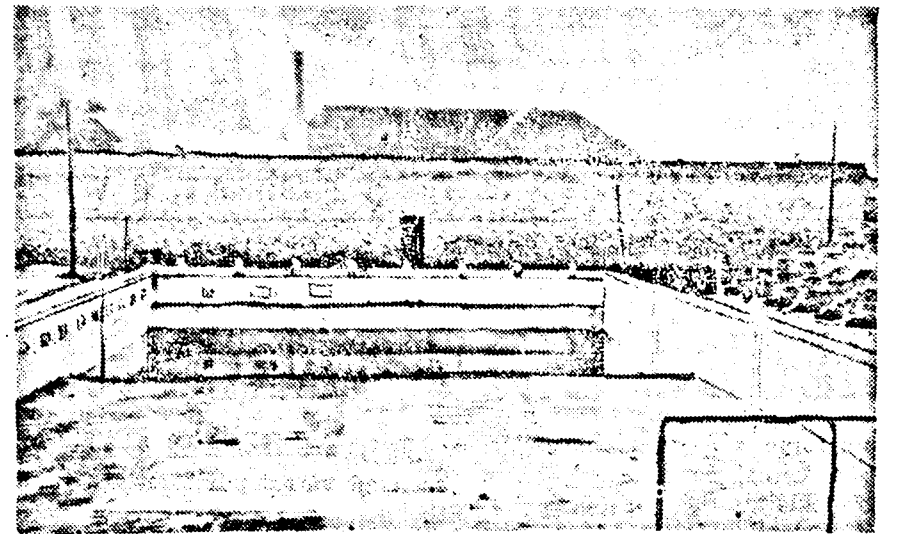
Áradnak a levelek, tudósítások. A burzsoa erkölcs maradványai, ennek képviselői hiába fordulnak a legaljabb, a legszenyesebb eszközökhöz is, hogy ársanjanak a dolgozó emberek érdekeinek.

EZT BIZONYITJA KÖZVÉLEMÉNYÜNKNEK SÁNTA ANTAL CSÍKSZENTDOMOKOSI KAPLAN ÜGYEBB ELHANGZO EGYÖNTETU AL-LASFOGLALASA IS!

(Az Előréből)

Lakatos András

Tovább épül a városi sportuszoda



Hosszu évek vágya, kívánsága teljesült, amikor felépült a városi sportuszoda. Ez év nyarán a sportuszoda már teljes „üzemben” működött és városunk sport-szerető közönsége számára igen érdekes vizi-

pólo mérkőzéseknek és uszóversenyeknek volt színterülete. Most tovább épül a városi sportuszoda, ártózkot építenek és befejezik a lelatókat.

A tavasz folyamán befejezik ezeket az épít- uszodát mutatja.

Eredmények az Artex kisipari termelőszövetkezetben

Az Artex szabóipari szövetkezet munkaközössége az 1958-as éssztermelési tervfeladatát december 23-án befejezte.

Valamennyi üzemosztályon kimagasló termelési eredmények megvalósítására törekedtek. Így például december 24-ig bezárólag a 2. számú női kabát konfekció osztályon 128 százalékosan, az 1. számú férfiruha konfekció osztályon 124 százalékosan,

a 4. számú női kabát konfekció osztályon 119, a 3. számú női ruha konfekció osztályon 115, az 5. számú férfiruha konfekció osztályon pedig 104 százalékosan teljesítették termelési tervfeladatukat. E sikerek eléréséhez jelentősen hozzájárult a szocialista verseny, amely mozgósítót hatott csaknem ezer szövetkezeti dolgozóra.

Székely Lida, levelező

Rádióműsorok

Kedd, december 30.

BUKAREST I. 6: Hírek. 6:15: Muzikaszínház tanácsadó. 7: Hírek. 7:30: Könyvtár. 8: Sajtószele. 10: Esztrád-musika. 10:40: Román népzene. 11:03: Szovjet népek dalaiból. 11:25: Könyvtár. 12: Opera-részletek. 13: Hírek. 13:05: Déli hangverseny. 14:36: Román népzene. 15: Hírek. 16:15: Hí Moszkva beszél. 16:45:

Katonadalok. 17: Hírek. 17:25: Szimfonikus zene. 18:05: A költársaság napja. 18:35: Esztrád-musika. 19:30: Román népzene. 19:52: Jókészkát gyerekek! 20: Hírek. 21:35: Román könyvtár. 22: Hírek. 22:30: Hangverseny. 23:15: Román operettkből. 23:52: Hírek.

A hét filmjei

DOZSA GYÖRGY mozi: Három tengeren át (Atanaszji Nyikitin). Előadások: 9. 12. 15. 18. 21. NICOLAE BALCESCU mozi: Csizmász Kandur legújabb kalandjai. HERBAK JANOS mozi: Szejk, a derék katona (I. rész). I. L. CARAGIALE mozi: A kommunista. TINERETULUI mozi: December 29—31 között: A holnap sibajnokai. 11 órától: A kéksolymok erdeje, január 1—4 között: Martens kapitány kincse. SOLIDARITA-TEA mozi (Gái): December 29—31 között: Ciofritia. január 1—4. között:

Az első oszt. ILME PINTILIE mozi (Mosóczi-telep): Január 2—4. között: Ismeretlen délkörök. MAKSYM GORKIJ mozi (Mikolaka): December 29—31. között: Családi ékszer, január 1—4. között: Hajduk. PROGRESUL mozi (Ujarad): December 29—31. között: Felkel a nap, január 1—4. között: Romeo és Julia. TEBA (üzemi filmszínház): Január 3—4. között: Dani. DECEMBER 30 (üzemi filmszínház): Január 3—4. között: A költő.

KÖZLEMÉNYEK

Kiállítás

A Tartományi Muzeumban kiállítás nyílt „1918 december 13—1958 december 13” címmel.

Ugyancsak megtekinthető a Művészeti Muzeumok a Szovjetunióban címmel (Ermítage, Orosz Muzeum, Tretyakov képtár) kiállítás is, valamint a Tartományi Muzeum történelmi osztályai: a régészeti, az 1848—49-es Forradalmi Muzeum, valamint a képtár román—magyar osztályai is.

A kiállítások és a muzeum megtekinthető kedden, pénteken, vasárnap 10—13 és 16—19 óra között.

Az Aradi Állami Román Színház (Stúdió terem) programja:

Szerda, december 31-én, este 8 óra: Doctor in filozofie.

Csütörtök, január 1-én, délután 4 óra: Domisoara Nastasia.

Csütörtök, január 1-én, este 8 óra: Ultimul tren.

Péntek, január 2-án, este 8 óra: Vincovai fara vina.

Szombat, január 3-án, este 8 óra: Hotel Astoria.

Vasárnap, január 4-én, délután 4 óra: Poveste unei iubiri.

Vasárnap, január 4-én, este 8 óra: Vincovai fara vina.

Az előadások pontosan kezdődnek. Jegyek a színházi ügyökségnél vásárolhatók.

AZ ARADI PRICHINDEL BÁBOSZÍNHÁZ

Csütörtök, január 1-én, délután 4 óra: Aladin és a csodalámpás.

Szombat, január 3-án, délután 4,30 óra: Aladin és a csodalámpás.

Vasárnap, január 4-én, délután 10,30 óra: Clopotarii minciunilor, bemutató.

Vasárnap, január 4-én, délután 4 óra: Az 5 kimai.



MEG MA vásárolhat sorsjegyet a Központi Lotte szilveszteri pótsorsolására. Ez alkalomból Wartburg autóból, szuttere- ket, 350 köbcenti- méteres IZS motorkerékpárokat, szoba berendezése- ket, szőnyegbunda- kat, aragáz tűzhé- lyet stb. osztá- nak ki.

Ne feledje! Ma vásároljon Lotte sorsjegyet!

„Minden becsületes dolgozóval együtt elítélem Sánta Antalt”

A szerkesztőségünkbe ma beérkeztet levelek és nyilatkozatok vaskos csomójában lapozgatók, amelyek felháborodott munkások, dolgozó parasztok, tanítók, szülők és ifjak írtak.

Ime, mit ír Kerebec Sándor, a szatmári Tudor Vladimirescu üzem munkása: „Amikor bejöttem az üzembe társaim azzal fogadtak: olvastad? A hangjukból kiértékeltem a mély felhábo-



A Szovjetunió Legfelső Szovjetje ülésszakának visszhangja

Berlin

A Neues Deutschland teljes egészében közli A. A. Gromiko szovjet külügyminiszter nyilatkozatát, valamint a Szovjetunió Legfelső Szovjetjének határozatát az atom- és hidrogénfegyver kísérletek beszüntetésének problémájáról és Berlin kérdéséről.

A kormánykörök, a sajtó és a nagyközönség nagy érdeklődéssel vitatja A. A. Gromiko beszédét, — írja a lap. — A közvélemény számos képviselője üdvözlöi a Legfelső Szovjet ülésszakának eredményeit, amelyek azt igazolják, hogy a Szovjetunió következetesen állást foglal a fészültől enyhítésre, a hidegháború felszámolására mellett s Nyugat-Berlinben meg akarja szüntetni azt a veszedelem tüzfészét, ahol egy szikra bármely pillanatban világkatasztrófát robbanthat ki. A National Zeitung kiemeli, hogy a szovjet külügyminiszter leplezte a „kibuvás” taktikáját, amelyhez a nyugati hatalmak folyamodnak, valahányszor a nukleáris kísérletek megszüntetéséről van szó. A genfi értekezleten a nyugati hatalmak miatt nem sikerült lényeges eredményt elérni, noha a Szovjetunió a maga részéről bármikor kész azonnal megkötöni az atom- és hidrogénfegyver kísérletek megszüntetésére vonatkozó nemzetközi egyezményt, — állapítja meg a cikkíró.

London

Londonban nagy érdeklődéssel fogadták a Szovjetunió Legfelső Szovjetje ülésszakának anyagait. December 27-én az összes angol lapok főhélyen közölték az ülésszakról kapcsolatos híreket. Ezek a hírek különös figyelmet szentelnek A. A. Gromiko szovjet külügyminiszter beszédének. A Daily Express című konzervatív lap például a józan ész hangjának minősíti A. A. Gromiko beszédét. A

szovjet külügyminiszter hangsúlyozza, hogy a Nyugat gondolkozzék meg csapatai Berlinből való kivonásának kérdéséről. A Nyugati hatalmak észszerűen járnának el, ha meghallgatnák Gromiko szavait — írja a lap. — Ha egyezmény jönne létre Berlinre vonatkozóan, ez mentesítené a kényes kötelezettségektől a nyugati hatalmakat és gyarapítaná a tartós európai béke fenntartásának esélyeit.

A Daily Worker elsődolgos cikke közli a következő címmel: „Gromiko kijelentette: haladéktalanul kössünk egyezményt a kísérletek beszüntetéséről”. A lap részleteket közöl a Legfelső Szovjet határozatából, amely felszólítja az atomfegyver kísérletek folytatásáért felelős országok kormányait, hogy fogadják el a kellő intézkedéseket az atomfegyver kísérletek betiltására vonatkozó egyezmény megkötésére.

Az összes lapok közül V. D. Szokolovskijnek a Szovjetunió marsalljának beszédét. A lapok a beszédnek különösen azt a részét emelik ki, amely rámutat arra, hogy a Nyugat fegyveres támadása esetén a Szovjetunió ellen, Anglia az első között, pontosabban: a háború első óráiban megsemmisülne.

Athén

Az athéni lapok nagy figyelemmel foglalkoznak a Szovjetunió Legfelső Szovjetje ülésszakának eredményeivel és különösen A. A. Gromiko külügyminiszter nyilatkozatával. A Vima című lap rámutat az ülésszak határozatainak nagy jelentőségére. A lap hangsúlyozza, hogy a szovjet kormány javaslatai az atomfegyver kísérletek beszüntetésére vonatkozó egyezmény késedelem nélküli aláírásával és Berlin demilitarizált szabad városá nyilvánításával kapcsolatban a világ közvéleménye érdek-

lődsének központjába helyezik ezeket a kérdéseket.

Az Avgi kiemeli, hogy „a Szovjetunió bármikor kész tárgyalásokat folytatni a berlini kérdés és a többi nemzetközi probléma rendezése érdekében és hogy A. A. Gromiko nyilatkozata megerősíti ezt a tényt”. „Az a figyelmeztetés, hogy a nyugati hatalmak tartózkodjanak bármilyen provokációtól Berlin kérdésében, kemény csapást mért a Nyugat katonai terveire és nyugtalanságot keltett a nyugati katonai körökben” — írja a lap.

Az Albán Munkapárt Központi Bizottságának plenáris ülése

TIRANA. (Agerpres). Az ATA je-

lenti: December 26-án és 27-én az Albán Munkapárt Központi Bizottsága plenáris ülést tartott Tiranában. A plenáris ülés meghallgatta és megvitatta az Albán Munkapárt KB Politikai Irodájának jelentését „az 1958. évi állami terv és költségvetés teljesítéséről és az 1959. évi feladatokról”. A jelentést Kocsó Teodozi, az Albán Munkapárt KB Politikai Irodájának póttagja, az Albán NK Alami Tervezőbizottságának elnöke terjesztette elő. A plenáris ülés egyhangúlag jóváhagyta a jelentést és megfelelő határozatot hozott.

— O —

Libériai-guineai közös nyilatkozatot írtak alá

PARISZ. (Agerpres.) TASZSZ:

Mint a La Croix című újság jelenti, a Monroviában, Libéria fővárosában megtartott tárgyalások alapján libériai-guineai közös nyilatkozatot írtak alá és tettek közzé. A nyilatkozat rámutat arra, hogy a Guineai Köztársaság és Libéria megbízottai kidolgozták és megvizsgálták egymásnak elé terjesztett egy barátsági, tengerhajózási egyezményt, egy kereskedelmi egyezményt és más okmányokat.

A nyilatkozat hangsúlyozza: Guineai és Libéria meggyőződése, hogy békeszerződés, barátsági, tengerhajózási, kereskedelmi és más megállapodások megkötésével létre kell hozni az összes afrikai államok egy-ségét.

Új szovjet találmány

JEREVAN. (Agerpres.) TASZSZ:

G. Vartanjan fiatal örmény tudós felfedező alkalmazásával olyan elektronikus készüléket szerkesztett, amellyel pontosan meg lehet állapítani a talaj nedvességtartalmát és tanulmányozni lehet a földben és növényben végbemenő számos folyamatot. A készülék segítségével pontosan megállapítható, hogy egy mezőgazdasági növény mikor ért be teljesen.

Az új készülék kisméretű. A talajnedvességet megállapító szerkezet például akkora, mint egy gyufáskatulya, a szükséges áramot pedig egy zseblámpa-elem szolgáltatja.

A szovjet ifjúság tiltakozik a görög-országi rendbeteccer ellen

MOSZKVA. (Agerpres.) TASZSZ:

A Szovjetunió ifjúsági szervezeteinek bizottsága nyilatkozatot tett köz-
zé, amely a többi között így hangzik: A szovjet ifjúság mély felháborodással értesült arról, hogy Görögországban az utóbbi időben a Baloldali Demokratikus Szövetség (EDA) ifjúsági szervezete számos vezetőjét letartóztatják és ítélet nélkül gyűjtőtáborokba hurcolják. A letartóztatottak között van Szolomosz Deszpótisz, Cimbukidisz, Patatisz és a szervezet más aktivistái.

Az EDA ifjúsági szervezete egyes tagjainak letartóztatása azt bizonyítja, hogy a görögországi vezetői körök terrorral akarnak csapást mérni erre a demokratikus szervezetre, amely harcol a békeért és a görög ifjúság létfontosságú jogaiért. Az ifjúsági szervezet tagjainak letartóztatása folytatása annak a kampánynak, amelyet a rendőrség a görögországi

A Szovjetunió és az EAK megbízottai egyezményt írtak alá az asszuani gát építésére vonatkozóan

DELHI. (Agerpres.) TASZSZ:

Kairóban december 27-én aláírták azt az egyezményt, melynek alapján a Szovjetunió gazdasági és műszaki segítségét nyújt az Egyesült Arab Köztársaságnak az asszuani gát első szakaszának telepítéséhez.

A szovjet kormány biztosítja az építkezésekhez szükséges gépek, felszerelések szállítását és mindazokat az anyagokat, amelyekből az EAK-nak nem áll megfelelő mennyiség rendelkezésére. A Szovjetunió ugyanakkor az EAK rendelkezésére bocsátja a gépészeti munkálatokhoz szükséges szakembereket és technikusokat. A fentiekből származó kiadások fedezésére a Szovjetunió kormánya 400 millió rubele, hosszú lejáratú hitelet bocsát az EAK kormánynak rendelkezésére, előnyös feltételek mellett. Az EAK azt a hi-

telt a Szovjetunióknak küldendő áru- szállítmányokkal fogja lefőlesztetni. Az egyezmény aláírása után kiadott hivatalos közös közlemény meg állapítja: a fenti egyezmény újabb eredményes lépés a Szovjetunió és az Egyesült Arab Köztársaság együttműködésének és baráti kapcsolatainak további elmélyítése terén.

Az egyezményt a legkövetkező időn belül ratifikálják és miután Moszkvában kicserélik a ratifikációs okmányokat, azonnal érvénybe lép.

Infravörös sugarakkal működő szovjet ipari mikroszkóp

MOSZKVA. (Agerpres). — A TASZSZ jelenti:

A szovjet tudósok kidolgozták egy olyan készülék elvi alapját, melynek segítségével láthatóvá válik bármely nem átlátszó anyag, vagy test belső szerkezete. Athatólógó sugárként ultrarövid, ultraszónikus sugarakat, nagyfrekvenciájú elektromágneses rezgéseket, röntgensugarakat, sőt korpuszkuláris sugárzást is használnak.

A Szovjetunió Tudományos Akadémiája fémipari intézetének elektrotechnikai laboratóriumában egy infravörös sugarakkal működő mikroszkópot készítettek nem átlátszó testek átvilágítására. A készülék a láthatatlan infravörös sugárzást látható képpé alakítja át a fluoreszkáló ernyőn. A kép közvetlenül látható, vagy pedig különleges készülékekkel lefényképezhető.

A készülék bármilyen előre megállapított mélységre szabályozható. Az átvilágító készülék lehetővé teszi motorok, öntött munkadarabok és más anyagok belsejének átvilágítását.

— O —

Az ENSz afrikai gazdasági bizottságának első ülésszaka

ADDIS ABEBA. (Agerpres). Addis Abebában december 27-én megkezdődött az ENSz afrikai gazdasági bizottságának első ülésszaka. Dag Hammarskjöld, az ENSz főtitkára a megnyitói ülésen kijelentette, hogy az új szervnek az egész afrikai földrészen meg kell teremtenie a gazdasági együttműködést.

A toronyosuló gazdasági nehézségek következtében

De Gaulle kormánya leértékelte a francia frankot

PARISZ. Az Agerpres tudósítója jelenti: Szombaton este a Minisztertanács hosszantartó ülése után Pinay pénzügyminiszter hivatalosan bejelentette a francia frank 17,50 százalékos leértékelését. Eszerint egy dollárhoz viszonyítva a francia frank árfolyama 493,70 lesz az eddigi 420 helyett.

A pénzügyminiszter kijelentése szerint ez az intézkedés arra irányul, hogy „megkönnyítse Franciaország helyzetét a közös piac keretében”, a-

mely — mint ismeretes — január elsején lép életbe. A francia áruk általában olcsóbbak lesznek külföldön, ugyanakkor azonban a belső piacon magasabb áron kerülnek forgalomba s természetesen drágábbak lesznek a külföldről hozott árucikkek is.

1945 óta immár hetszerez ketul sor a francia frank leértékelésére. A legutóbbi, 20 százalékos devalorizálást a volt Gaillard-kormány hajította végre.

A francia sajtó élénken kommentálja a frank leértékelését

PARISZ. (Agerpres).

A francia frank leértékeléséről és a de Gaulle-kormány takarékosági költségvetéséről szóló első kommentárok kidomborítják, mennyire antidemokratikus jellegűek azok az intézkedések, amelyekkel a francia vezetők megpróbálják rendbehozni Franciaország gazdasági helyzetét.

Amerikai hírgyűjtések jelentése szerint a francia költségvetési deficit a jövő évben eléri a 1.200 milliárd frankot. A hatalmas deficit csökkentése céljából a kormány bejelentette, hogy egész sor új adót vezet be és leszűkíti az állami kiadások összegét. Ennek azonnali következményeként mintegy 10 százalékkal drágább lesz az élet Franciaországban.

A frank leértékelésének tovább- célja megszárdítani a francia gazdasági körök pozícióját a „közös piacon”, ahol Franciaországnak hely kell állnia a nyugat-európai országok, elsősorban pedig Nyugat-Németország konkurrenciájával szemben.

A Figaro című jobboldali újság a problémának éppen ezt a vonatkozását fejtegeti és felteszi a kérdést, vajon a frank devalorizálásával siker-

rül-e enyhíteni azt az elkésereedett konkurrenciát, amellyel Franciaországnak szembe kell szállnia a világpiacra és főként a közös piacon.

A francia lapok kommentárjaikban legfőképpen azzal foglalkoznak, hogy milyen hatása lesz a frank leértékelésének és a kormány által bejelentett „takarékosági intézkedéseknek” a francia dolgozó tömegek életszin-
vonalára. A népi tömegek — írja a Combat — közelebből nyomom fogják kísérni, miképpen oszlik meg a lakosság egyes rétegei között a takarékosági intézkedések és az „áldozat politika” terhe. Ha megállapítják, hogy az „áldozatok” megosztása nem egyenlő, nemcsak a kommunisták, hanem a becsapott választó jelentős tömege is hevesen fog reagálni.

A l'Humanité hangsúlyozza, hogy az alkalmazottakat és általában mindazokat, akiknek a megélésük fix jövedelemtől függ, súlyosan érintik ezek az intézkedések, mert az a pénzösszeg, amit ezentul kapnak, kisebb vásárlóerejű lesz.

A Liberation rámutat arra, hogy hivatalos adatok szerint a devalorizálás főképpen az alkalmazottakat sújtja. Maga a kormány is úgy vé-

li, hogy a devalorizálás következtében az élet legalább 5 százalékkal drágul. Ehhez hozzá kell tenni, hogy a „közös piac” keretében a külföldi import áruk 5 százalékkal drágulnak. Figyelembe kell venni továbbá azt is, hogy a legutóbbi évben a dolgozók vásárlóereje csaknem 10 százalékkal csökkent.

Az Associated Press amerikai hírgyűjtés az ezzel a kérdéssel kapcsolatos kommentárjában nyitán megírja: az egyszerű francia ember aggodalommal teszi fel a kérdést: milyen kihatással lesznek a kormány új intézkedései. Erre a következőképpen lehetne válaszolni: Ez az intézkedés a francia fogyasztót érinti. A költségvetési tervezet már korábban előirányozta a benzín, a gáz, a bor és a szén drágulását. Most, ha megszűnik az állami szubvenció, ez azt jelenti, hogy megrágnál a vasuti díjszabás. Mindezekhez a nehézségekhez hozzájárul az algeriai háború rendkívül nagy összegű költsége — naponta egymillió dollár (240 millió frank a devalorizálás előtt). Ennélfogva a pénzügyi szakemberek kétkednek abban, hogy a jelenlegi leértékelés egyebet is hozhat, mint rövid lejáratú megoldást.

Lendületesen fejlődik Szibéria ipara

MOSZKVA. (Agerpres.) TASZSZ: A Literatura i Zsiny részletes cikkek foglalkoznak Szibéria hatalmas arányú gazdasági és kulturális fejlődésével. Ezen a vidéken, amely rendkívül gazdag arany és gyémánt telepekben és hidroenergetikai erőforrásokban, a következő két év folyamán még hatalmasabb mértékben fellendül az ipar. A legújabb adatok szerint a Szovjetunió összes széntartalékainak mintegy 90 százaléka

Szibériában van. Az Angara és Léna folyók közötti térségben több száz millió tonnát kitermélő széntlelők várnak kitermelésre. Kelet-Szibéria fatartaléka mintegy 39 milliárd köbméterre tehető.

A szovjet hatalom éveiben Szibéria ipara óriási fejlődést ért el. Novoszibirszk terület vállalatai például ma 550 féle nagyteljesítményű gépet és ipari berendezést gyártanak.

Hazánk — a Román Népköztársaság

(Folytatás az első oldalról.)

Vékony Ilona és mások, akik javaslataikkal jelentős mértékben hozzájárultak az újítások alkalmazásához. Az aradi CFR főműhely munkásai, technikusai és mérnökei jó munkájuk eredményeként 1958-ban több, mint 1.400.000 lej jövedelmet valósítottak meg, hozzájárulva ezáltal a szocialista felhalmozások növeléséhez.

A jó munka eredményeként 1958-ban városunk iparvállalatai mintegy nyolcmillióval több jövedelmet értek el, mint tavaly.

A népgazdasági termelés fejlődésével párhuzamosan megnövekedett a dolgozók életszínvonala is. Így a dolgozók állagjövödelme városunkban fejenként körülbelül 10 százalékkal volt nagyobb 1958-ban, mint az elmúlt évben. Emeltesre méltó eredményeket értünk el társadalmi-kulturális téren is. Városunk 92 iskoláját és napközi otthonát 68 százalékkal több gyermek látogatja, mint az 1948-ban működésben lévő 68 iskolát és napközi otthonát. A középiskolák tanulóiának többsége munkás és dolgozó paraszt család gyermeke. Az utóbbi tíz esztendő alatt a középiskolák száma néggyel megnövekedett. Egészségvédelmi téren is új eredményekkel büszkélkedhetünk. Orvosi rendelőket nyitottak meg Pernyáya, Mosóczi-telep, Mikulaka városrészekben, valamint a cukorgyár környékén, melyek mind a felnőttek, mind a gyermekek orvosi ellátását biztosítják. Létrejött a városban egy 14 osztályú fizető poliklinika is. A képviselőik közreműködésével a dolgozók jelentős közeg-gazdálkodási munkálatokat végeztek a közszállítás terén, meghosszabbí-

tották a vízvezetékét a város több utcájában, több utcát kiköveztek, kiterjesztették a villanyhálózatot, stb. Kulturális téren számos jelentős munkát látott végeztek: ismét átadták a használatnak a babszínházat és tovább folyik az aradi Állami Színház átépítése, mely a dolgozók nevelésének és szórakozásának nagy-szerű eszköze lesz.

Sikereink azoknak az erőfeszítéseknek az eredményei, amelyeket egész népünk a párt vezetésével kifejtett. E sikerek annak az állandó testvéri támogatásnak is köszönhetőek, melyeket országunk a Szovjetunió részéről kapott és köszönhető azoknak az együttműködési kapcsolatoknak, amelyeket a testvéri szocialista országokkal tartunk fenn.

Hazánk dolgozói mely hálával viseltetnek a szovjet nép iránt azért az internacionalista segítségért, melyet nekünk a szocialista építés minden ágában nyújt.

1959-re jelentős összegeket irányoztak elő beruházásokra. A pártot és kormányt állandóan foglalkoztatja ipari termelésünk évről-évre való növelése, mivel ez az út vezet a dolgozók életszínvonalának növeléséhez. Az ipari beruházások 1959-ben több mint 17 milliárd lejt tesznek ki, ami 15 százalékos növekedést jelent 1958-al szemben. Ennek eredményeként jövőre ipari termelésünk értéke el fogja érni a 67 milliárd lejt, 10 százalékkal többet, mint 1958-ban. A közszállításról cikkek iparában 53 százalékkal lesz nagyobb a beruházás, mint ebben az évben. Ennek eredményeként a termelés mintegy kétfélszáz lejtet növekszik 1958-hoz viszonyítva. Városunk vállalataiban most dolgozzák

ki az 1959. évi termelési terveket. A dolgozók ebből az alkalomból is mely feladatokkal vannak rész az azokban a vállalatban, melyek célja megállapítani a terv legjobb körülmények között való teljesítésének feltételeit és a terven felüli szocialista felhalmozások biztosításának lehetőségét.

A Román Népköztársaság fennállása 11 esztendejének mérlege tükrözi a kapitalista kizsákmányolás alól felszabadult nép alkotóerejét. Az országunkban végbemenő forradalmi átalakulások bebizonyították a munkásosztálynak azt a képességét, hogy megszervezze és vezesse a Románia gazdasági és kulturális elmaradottságának felszámolására irányuló nehéz és bonyolult munkát. Ezek a változások bebizonyították, hogy a munkásosztály képes egy olyan, a kapitalizmusnál magasabbrendű társadalmi rendet — a szocializmust — felépíteni, melyben ismeretlen az embernek ember általi kizsákmányolása és amely virágzó életet biztosít a társadalom minden tagjának. Munkásosztályunk, élén a Román Munkásártpárt, alkotó kezdeményezéseiről és a nehézségek legyőzésére irányuló szilárd elszántságáról tett tanúbizonyoságot. Ennek révén kivívta minden dolgozó szeretetét és megbecsülését. A Román Népköztársaság kiképzése óta eltelt évek alatt, a kormány és a nép közötti egyetemes állandó erősödésének évei voltak.

A román nép szilárdan halad előre a Román Munkásártpárt vezetésével azon az úton, mely a haza felvirágoztatásához és a dolgozók anyagi és kulturális színvonalának állandó emelkedéséhez vezet.